

## Lettre Jèrriaise

Bouônjour bouonnes gens. Ch'est Jon Osmont tch'a l'pliaïsi, d'vos présenter pour la preunmié fais, La Lettre Jèrriaise, aniet Sanm'di lé dgix dé Févri deux milles vîngt-quat'.

Ma bouonnefemme et mé passînmes la pliûpart d'Octobre, pâssé, en France dans not' camping-car, viageant dans la vallée d' la Loire et dans la Brétangne. Lé temps pour la preunmié partie d' la vacanche 'tait hardi bé, lé solé lithait et la tempéthatuthe 'tait d'vîngt-huit degrés châque jour. La deuxième partie n'tait pon si bouônne auve du solé, des avèrses et étout un mio froid. Tandî qué j'restînmes sus la Loire, j'visitînmes plusieurs châtchieaux. Il' încliuthîtent les châtchieaux à *Cinq Mars*, *Langeais*, *Villandry* auve ses mangnifiques gardîns et *Ussé*. Chu châté 'tait l'însphâtion pour l'histouaithé dé *La Belle au Bois Dormant* (Sleeping Beauty). Quand lé temps s'changit j'èrvisitînmes les châtchieaux à Chinon et Saumur.

lun des pliaïsis d' viagi par camping-car est la capacité à rester dans les gardîns à vîngnes, ou en cas qué ch'est en Nouormandie, dans les gardîns à pommiers. Bien seux, les vîns fûtent gouôtés et des bouteilles fûtent acatées.

Quand j'eûnmes êpûisé not' întéthêt dans les châtchieaux, j'nos en feûnmes en Brétangne et j'vîsitînmes plusieurs lieux tchi 'taient nouveaux pour nous. J'restînmes dans des p'tits villages mais étout j'visitînmes *Pont-Aven* et *Quimper*. J'finmes hardi sèrvi nouos bikes êlectriques et j'marchînmes un tas. Heutheûsement, j'visitînmes *Quimper* deux jours dévânt qu' la tempête Céline, nommé par Météo France, arrivîsse et la ville fut înnondée par la riviéthe Odet. La tempête Céline vînt quat' jours dévânt la tempête Ciáran arrivîsse à Jerri.

Quand l'temps s'amendit, j'finmes un tas d' visites dé villages et j'en visitînmes des lieux hardi bieux. Eune fais, quand les avèrses arrivîtent, j'lius, pour eune aut' fais, deux livres entouor l'Otchupâtion d' Jèrri duthant la dgèrre mondiale. Chennechîn m'fit penser d'

l'histouaithe dé ma fanmil'ye duthant chu temps-là. Man grand-péthe matèrnel 'tait W.S.L' Mâsuthi. I' fut un Député des États pour Saint Hélyi et étout l'chef du Clobe dé Batchieaux à Vaile dé St Hélyi et il' organnisit l'évacuâtion d' Saint Malo des soudards et étout des civils, en Juîn dgiêx-neuf chent quarante. Auprès l'arrivée d's Allemands i' fut apointé ou nommé au "Conseil Supérieur des États" aue la responsabilité pour les "Sèrvices Essentiels" duthant l'Otchupâtion. Vraîment man couôsîn, Simon Bossy, acatit eune maîson dans Beach Road Saint Saûveur dans l's années septante, et i' trouvit êpîlé sus la porte du ch'lyi un avis concèrnant la furnituthé dé gas et d'êlectricité. I' 'tait sinné par man grand-péthe! Tchi coïncidence! Et auprès, duthant l'Otchupâtion, man grand-péthe eut un p'tit radio tchi 'tait muchi dans eune fausse tithette. Y avait eune occâsion, i' ouît qu' sa maîson s'sait r'chèrchie par les Allemands. I' mînt l' radio et un aut' grand radio d' san vaîsîn, tchi 'tait fèrmyi, dans la vaine, épis lé fèrmyi l'env'loppit dans d' la feunmeuse, don i l'enm'nit alentou l'clios tandi qu' les Allemands chèrfouillaient sa maîson et la fèrme. Lé trique fut un succès. Duthant la dgèrre m'n oncl'ye, Robert Lé Mâsuthi, tchi d'vînt L'Bailli d'Jèrri fut l'cap'taine d'un dragueur des mines (mine sweeper). Ma tante Nancy fit dans la marine, étout, duthant la dgèrre. Tchi fanmil'ye dé navidgants!

Man péthe 'tait un êtudgiant d' méd'cinne à Londres en Juîn dgiêx-neuf chent quarante et i' décidit d' èrvenîn en Jèrri pour èrvaie sa fanmil'ye. I' ouît les rapport des avanchies d's Allemands et i' fut troublé. il' arrivit par baté et i' s'en fut siez ieux, en Ville, mais lus vaîsîn dit qu' la fanmil'ye avait 'té êvacuée en Angliétèrre et qu' i' fallait êvacuer étout. Malheutheusement, l'dèrnié baté, pour l'Angliétèrre avait déjà tchitté et i' dut rester dans l'île. I' s'en fut à l'hôpita et i' c'menhit à travailli dans l'départémént d'urgence (dé l'hôpita), mais toutefois, i'tait pon qualifié comme un docteu. Auprès l'Otchupâtion i' r'touônnt à Londres à seule fin d' compliéter ses études et pis i' pâssit les examens.

Eune fais duthant l'Otchupâtion, il' âidgit un malade à éviter la déportâtion en France, par les Allemands, en m'ttant un mio d' san sang dans un prélèvement d'la pîsse du malade. I' dit

au docteu Allemand qué l' malade avait eune conseunmtion des rîngnons et les Allemands arrêtitent la déportâtion. Si la ruse avait 'té découvrie les conséquences éthaient 'té tèrribl'yes. Heûtheusement l' trique n'fut pon découvri, pa'ce qué auprès ch't încident mes pathents s'rencontrîtent duthant lés dreinnes années de l'Otchupâtion et i' s'mathîtent auprès la Libéthâtion.

Eh bein j'pense qué chennechin est assez d' mes histouaithes. J'espéthe qu'ous éthez un bouan temps duthant la s'maine tchi veint.

À bétôt pouor à ch't'heu.